



## CANCELLERIA COMUNALE MAGLIASO

Via Cantonale 25, 6983 Magliaso

Tel. 091 606 14 19 - Fax. 091 600 98 51

cancelleria@magliaso.ch

### RICHIESTA CONTRIBUTI ABBONAMENTI DI TRASPORTO

#### 1. RICHIEDENTE:

Cognome e nome: \_\_\_\_\_

Oppure

Nome dell'azienda: \_\_\_\_\_

Indirizzo completo del richiedente: \_\_\_\_\_

Telefono: \_\_\_\_\_ Mail: \_\_\_\_\_

Istituto bancario (nome e sede): \_\_\_\_\_

IBAN: \_\_\_\_\_

Intestatario del conto: \_\_\_\_\_

Il numero di conto è necessario solo per rimborsi superiori a CHF 100.00, per importi inferiori è possibile la restituzione in contanti secondo l'ordinanza.

Autorizzo l'utilizzo dell'indirizzo e-mail per l'invio della "Newsletter Regione-Energia Malcantone Ovest" ([www.energia-remo.ch](http://www.energia-remo.ch)).

#### 2. RICHIESTA CONTRIBUTO PER:

##### **Abbonamento annuale/mensile/settimanale Arcobaleno:**

Costo: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

##### **Abbonamento annuale/mensile Arcobaleno Aziendale e Appresfondo:**

Costo abbonamento: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

Importo pagato: \_\_\_\_\_ Partecipazione aziendale (CHF): \_\_\_\_\_

Datore di lavoro (indirizzo completo): \_\_\_\_\_

##### **Carta più corse Arcobaleno:**

Costo: \_\_\_\_\_ Data di acquisto: \_\_\_\_\_

##### **Multi carta giornaliera Arcobaleno:**

Costo: \_\_\_\_\_ Data di acquisto: \_\_\_\_\_

##### **Abbonamento generale FFS:**

Costo: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

**Abbonamento metà-prezzo:**

Costo: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

**Abbonamento annuale/mensile "Seven25" (ex binario 7):**

Costo: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

**Abbonamento di percorso o interregionale:**

Costo: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

**Carta Junior e carta Bimbi accompagnati:**

Costo: \_\_\_\_\_ Valido dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_

Intestato a: \_\_\_\_\_ Data di nascita: \_\_\_\_\_

**3. DOCUMENTI DA ALLEGARE:**

- Ricevuta dell'avvenuto pagamento o estratto conto bancario con indicato l'importo pagato (obbligatorio)
- Carte più corse / Multi carta giornaliera originale (obbligatorio)
- Copia abbonamento / Dettaglio abbonamento, scaricabile dal profilo Swiss-Pass (obbligatorio)
- Attestato di frequenza scolastico per studenti e apprendisti (obbligatorio)
- Dichiarazione del datore di lavoro della quota di partecipazione all'acquisto dell'abbonamento di trasporto per abbonamenti aziendali e appresfondo (obbligatorio)

Luogo e data: \_\_\_\_\_ Firma: \_\_\_\_\_

**Estratto "Ordinanza per l'erogazione di incentivi in favore dell'efficienza energetica, delle energie rinnovabili e della mobilità sostenibile" (del 15 novembre 2021):****Art. 2 Credito disponibile**

<sup>1</sup> Per l'incentivazione dei provvedimenti di cui all'art. 3 l'importo disponibile è fissato annualmente nei conti preventivi del Comune. Esaurito tale importo non si avrà più diritto a ricevere l'incentivo.

<sup>2</sup> Le richieste debitamente compilate e corredate della documentazione necessaria vengono trattate ed evase in ordine progressivo.

**Art. 15 Trasporto pubblico (privati)**

<sup>1</sup> Hanno diritto all'incentivo per la promozione del trasporto collettivo i domiciliati e i dimoranti (permesso B) del Comune che acquistano un abbonamento o un titolo di trasporto per i mezzi pubblici.

<sup>2</sup> L'incentivo è concesso unicamente per i seguenti abbonamenti e titoli di trasporto:

- **Comunità tariffale Arcobaleno:** abbonamenti settimanali, mensili o annuali, carta per più corse (CPC), multi-carta giornaliera (MCG);
- **Ferrovie Federali Svizzere (FFS):** abbonamento generale (AG), abbonamento ½ prezzo, abbonamento binario 7, abbonamento di percorso e interregionali, carta Junior e carta Bimbi accompagnati.

<sup>3</sup> Non sono incentivati gli abbonamenti per animali domestici o attrezzature (biciclette, ecc.).

<sup>4</sup> L'importo concesso ammonta a:

- **40%** del prezzo d'acquisto per gli abbonamenti nominativi (titoli personali) per giovani di età inferiore ai 18 anni, apprendisti e studenti;

- **20%** del prezzo d’acquisto per gli abbonamenti nominativi (titoli personali) per tutti gli altri utenti, ritenuto un importo massimo di **CHF 500.00** per anno civile;
  - **10%** del prezzo d’acquisto delle carte per più corse (CPC), le multi-carte giornaliere (MCG), le carte Junior e le carte Bimbi accompagnati, ritenuto un importo massimo di **CHF 100.00** per anno civile per richiedente.
- <sup>5</sup> Per gli abbonamenti, la carta per più corse e le multi-carte giornaliere di 1<sup>a</sup> classe l’incentivo è definito in base alla tariffa di 2<sup>a</sup> classe valida per i medesimi titoli di trasporto.
- <sup>6</sup> L’incentivo comunale è computato sull’importo pagato dal richiedente al netto di eventuali contributi già versati dal datore di lavoro o dall’istituto scolastico, inclusi gli abbonamenti “Appresfondo”.
- <sup>7</sup> Le richieste di incentivo devono essere inoltrate durante il periodo di validità del titolo di trasporto o al più tardi entro quattro mesi dalla scadenza dello stesso. Le richieste riguardanti più abbonamenti dello stesso tipo vanno raggruppate in un’unica richiesta annuale che va inoltrata durante il periodo di validità del titolo di trasporto più recente o al più tardi entro quattro mesi dalla scadenza dello stesso.

#### **Art. 16 Trasporto pubblico (aziende)**

- <sup>1</sup> Hanno pure diritto ad un incentivo a favore del trasporto pubblico le persone giuridiche o fisiche datrici di lavoro con una sede operativa nel Comune, che promuovono e sovvenzionano l’acquisto di abbonamenti da parte dei loro dipendenti attivi sul territorio del Comune.
- <sup>2</sup> L’incentivo è concesso unicamente per l’acquisto di abbonamenti della Comunità tariffale Arcobaleno o di abbonamenti di interregionali FFS mensili o annuali.
- <sup>3</sup> Non sono incentivati gli abbonamenti per attrezzature (biciclette, ecc.).
- <sup>4</sup> Il contributo del Comune ammonta al **50%** del sussidio concesso dall’azienda, ritenuto un massimo di **CHF 50.00** all’anno per dipendente.
- <sup>5</sup> Per gli abbonamenti di 1<sup>a</sup> classe l’incentivo è definito in base alla tariffa valida per gli abbonamenti di 2<sup>a</sup> classe.
- <sup>6</sup> Le richieste di incentivo devono essere inoltrate annualmente, al più tardi entro la fine dell’anno civile in corso.

#### **Art. 22 Diritto di compensazione**

Gli incentivi potranno essere trattenuti a parziale o a totale compensazione delle imposte e delle tasse comunali, qualora gli aventi diritto fossero in mora con il pagamento delle stesse.